

Hà Nội, ngày 26 tháng 11 năm 2025

THẺ LỆ CHƯƠNG TRÌNH KHUYẾN MẠI
“Chương trình gắn kết cùng tài khoản MSB”**1. Thông tin của thương nhân thực hiện khuyến mại:**

- Ngân hàng TMCP Hàng Hải Việt Nam (MSB)
- Địa chỉ trụ sở chính: Số 54A Nguyễn Chí Thanh, phường Láng, thành phố Hà Nội
- Điện thoại:

2. Tên Chương trình khuyến mại (CTKM): Gắn kết cùng tài khoản MSB.**3. Địa bàn (phạm vi) khuyến mại:** Toàn quốc.**4. Hình thức khuyến mại:** Tặng hàng hóa, cung ứng dịch vụ không thu tiền có kèm theo việc mua bán hàng hóa, cung ứng dịch vụ.**5. Thời gian khuyến mại:** Từ ngày 26/11/2025 đến hết ngày 25/12/2025 hoặc đến khi hết số lượng quà tặng (E-voucher) được quy định tại Mục 9 Thẻ lệ này, tùy theo điều kiện nào đến trước và MSB không cần phải thông báo trước.**6. Hàng hoá, dịch vụ được khuyến mại:** Chứng chỉ tiền gửi của MSB.**7. Hàng hóa, dịch vụ dùng để khuyến mại:** E-voucher của nhà hàng Yakimono¹.**8. Khách hàng của CTKM (đối tượng được hưởng khuyến mại):**

Khách hàng là cá nhân, thỏa mãn đồng thời các điều kiện sau:

- Có tài khoản thanh toán Việt Nam đồng ở trạng thái hoạt động bình thường và đang sử dụng dịch vụ ngân hàng điện tử của MSB trên ứng dụng MSB mBank.
- Nhận được thông báo mời tham gia CTKM này bao gồm nhưng không giới hạn thông qua ứng dụng MSB mBank và/hoặc qua các kênh liên hệ khác như: email, zalo, ...
- Phát sinh tối thiểu 01 (một) giao dịch mua sản phẩm chứng chỉ tiền gửi của MSB thành công với giá trị tối thiểu 11.000.000 VND (Bằng chữ: Mười một triệu đồng) trên ứng dụng MSB mBank trong thời gian diễn ra CTKM.

9. Cơ cấu giải thưởng:¹ Là chuỗi nhà hàng thuộc Công ty cổ phần chuỗi nhà hàng SVN (SVN).



STT	Nội dung giải thưởng	Trị giá giải thưởng (VND)	Số giải	Thành tiền (VND)
1	E-voucher áp dụng tại chuỗi nhà hàng Yakimono ²	100.000	150	0
Tổng cộng:			150	0

Tổng giá trị hàng hóa, dịch vụ dùng để khuyến mại: 0 VND (Bằng chữ: Không đồng).

Chi tiết về E-voucher là giải thưởng của CTKM này:

- Là E-voucher giảm 100.000 VND (Bằng chữ: Một trăm nghìn đồng) cho hóa đơn từ 500.000 VND (chưa bao gồm thuế giá trị gia tăng) trở lên, không áp dụng lũy kế.
- Áp dụng cho khách hàng dùng bữa tại cửa hàng.
- Áp dụng cho menu buffet và combo nguyên giá.
- Địa điểm áp dụng: Áp dụng cho tất cả các nhà hàng Yakimono nêu tại danh sách đính kèm Thẻ lệ này.
- Không áp dụng ngày Lễ, Tết theo quy định của nhà hàng (ngày 24/12/2025 và 25/12/2025).
- Không áp dụng đồng thời với các ưu đãi khác (voucher giảm giá của đối tác, các phiếu giảm giá tiền mặt, voucher mệnh giá (cash voucher) từ các đối tác khác SVN có liên kết hợp tác).
- Không tách hóa đơn, cộng dồn và không có giá trị quy đổi thành tiền mặt.
- Ưu đãi và yêu cầu xuất hóa đơn giá trị gia tăng (nếu có) phải được thông báo trước khi thanh toán. Không áp dụng nếu hóa đơn đã được in/xuất từ hệ thống.
- Thời gian hiệu lực của E-voucher: Áp dụng tất cả các ngày trong tuần từ ngày 14/11/2025 đến hết ngày 31/12/2025.

10. Thời gian và hình thức trả thưởng:

- Hình thức trả thưởng: Khách hàng thỏa mãn đạt điều kiện hưởng khuyến mại quy định tại mục 8 Thẻ lệ này sẽ được MSB gửi mã E-voucher bao gồm nhưng không giới hạn thông qua ứng dụng MSB mBank và/hoặc các kênh liên hệ khác như: email, zalo, ...
- Thời gian trả thưởng: Tối đa 05 ngày kể từ ngày Khách hàng thỏa mãn điều kiện hưởng khuyến mại theo quy định tại mục 8 Thẻ lệ này.
- Mỗi Khách hàng thỏa mãn điều kiện hưởng khuyến mại sẽ chỉ nhận được 01 phần thưởng trong suốt thời gian diễn ra CTKM.

² do nhà hàng Yakimono trực tiếp cung cấp, MSB không chịu chi phí cho dịch vụ này.

- Việc trả thưởng được ưu tiên theo thứ tự thời gian Khách hàng phát sinh giao dịch thỏa mãn điều kiện hưởng khuyến mại theo quy định tại mục 8 Thẻ lệ này (giao dịch hoàn thành trước sẽ được trả thưởng trước).

11. Quyền và trách nhiệm của các bên:

a. Quyền và trách nhiệm của MSB:

- Thực hiện CTKM theo đúng nội dung đã công bố và theo quy định pháp luật.
- Quyết định của MSB về các vấn đề liên quan đến CTKM này là quyết định cuối cùng và ràng buộc đối với Khách hàng, trừ trường hợp pháp luật có quy định khác.
- Trong trường hợp bất kỳ cá nhân nào có hành vi gian lận, lừa dối nhằm đạt được kết quả của CTKM này, MSB hoàn toàn có quyền từ chối trao thưởng và yêu cầu Khách hàng bồi thường (nếu có) theo quy định của pháp luật.
- Nhằm đảm bảo tính minh bạch của CTKM, MSB có quyền công bố thông tin và hình ảnh của Khách hàng đủ điều kiện nhận thưởng phù hợp quy định của pháp luật.
- Với sự chấp thuận của Khách hàng, MSB được quyền sử dụng hình ảnh, thông tin của Khách hàng liên quan đến CTKM này vào các hoạt động truyền thông, quảng cáo của MSB và/hoặc thông báo rộng rãi với công chúng theo quy định của pháp luật.
- Khách hàng phải chịu mọi chi phí phát sinh (nếu có) liên quan đến việc nhận ưu đãi từ CTKM.
- Mọi thắc mắc, khiếu nại liên quan đến CTKM phải được Khách hàng gửi đến MSB trong vòng 45 ngày kể từ ngày kết thúc CTKM. Bất kỳ khiếu nại, thắc mắc nào của Khách hàng phát sinh sau thời gian này MSB sẽ không có trách nhiệm xử lý, giải quyết.
- Nếu vì lý do bất khả kháng theo quy định của pháp luật nằm ngoài tầm kiểm soát của MSB mà CTKM không được diễn ra như kế hoạch, MSB có thể (trong phạm vi được pháp luật cho phép) hủy bỏ, kết thúc, thay đổi hoặc trì hoãn một phần hoặc toàn bộ CTKM, đảm bảo phù hợp với quy định của pháp luật có liên quan.

b. Quyền và trách nhiệm của Khách hàng:

- Khách hàng được toàn quyền trong việc quyết định sử dụng E-voucher và chịu trách nhiệm hoàn toàn về việc sử dụng E-voucher của mình.



- Bằng việc tham gia CTKM này, Khách hàng thừa nhận đã biết và chấp nhận tất cả các điều kiện, điều khoản của chương trình và các nội dung điều chỉnh (nếu có).

12. Đầu mối giải đáp thắc mắc cho khách hàng về các vấn đề liên quan đến CTKM:

- Hotline chăm sóc khách hàng: 1800.599999
- Email: cskhcanhan@msb.com.vn

MSB trân trọng thông báo và cam kết thực hiện đúng và hoàn toàn chịu trách nhiệm về Chương trình khuyến mại nêu trên theo các quy định của pháp luật hiện hành.

NGÂN HÀNG TMCP HÀNG HẢI VIỆT NAM



GIÁM ĐỐC KHỐI CHIẾN LƯỢC VÀ
ĐỔI MỚI SÁNG TẠO
VŨ NGỌC BÔNG LAI

MSB Classification: NỘI BỘ

PHỤ LỤC 01:

DANH SÁCH ĐỊA ĐIỂM KINH DOANH ÁP DỤNG CHƯƠNG TRÌNH ƯU ĐÃI

STT	Cơ sở	Địa chỉ	Điện thoại	Email
1	YAKIMONO - AEON MALL BÌNH TÂN	T3-3B Tầng 3 TTTM Aeon mall Bình Tân, số 1 Đường Số 17A, phường An Lạc, TP Hồ Chí Minh	0888211661	yakimono.bt@svnrgs.com
2	YAKIMONO - AEON MALL HÀ ĐÔNG	T246 - T247, Tầng 2, TTTM AeonMall Hà Đông, phường Tây Mỗ, TP Hà Nội	0982254664	yakimono.hd@svnrgs.com
3	YAKIMONO - LÊ QUÝ ĐÔN	12 Lê Quý Đôn, phường Võ Thị Sáu, TP Hồ Chí Minh	0919762332	yakimono.lqd@svnrgs.com
4	YAKIMONO - LÊ TRỌNG TẤN	Số 98 đường Lê Trọng Tấn, Phường Phương Liệt, TP Hà Nội	0942386786	yakimono.ltt@svnrgs.com
5	YAKIMONO - LINH ĐÀM	Tầng 1+2+3, Ô đất số 05 - Đáy A, Lô LT3, Dự án Tây Nam Hồ Linh Đàm, Phường Hoàng Mai, TP Hà Nội	0833068686	yakimono.ld@svnrgs.com
6	YAKIMONO - NGUYỄN VĂN LỘC	Số 107 Nguyễn Văn Lộc, Làng Việt Kiều Châu Âu, Phường Mộ Lao TP Hà Nội	0949235388	yakimono.nvl@svnrgs.com
7	YAKIMONO - TRUNG HÒA	Lô B2-R4-08-09, tầng B2 của Trung tâm thương mại, tòa nhà Vincom Mega Mall Royal City, số 72 đường Nguyễn Trãi, Phường Thanh Xuân, TP Hà Nội	0888323683	yakimono.th@svnrgs.com
8	YAKIMONO - VINCOM TIMES CITY	Lô TN-32-D9-12-18, Tầng B1, tòa TTTM V T6, Giáo dục và căn hộ Times City số 458 Minh Khai, Phường Vĩnh Tuy, TP Hà Nội	0888911661	yakimono.tc@svnrgs.com



9	YAKIMONO - TÔ HIỆU	Tầng 1+2+3, Số 263 phố Tô Hiệu, Phường Cầu Giấy, TP Hà Nội	0888052332	yakimono.toh@svnrgs.com
10	YAKIMONO - TRẦN BÌNH	Số 170 phố Trần Bình, Phường Cầu Giấy, TP Hà Nội	0978308890	yakimono.tb@svnrgs.com
11	YAKIMONO - VINCOM TRẦN DUY HUNG	L4-04B, Trung tâm thương mại Vincom Center Trần Duy Hưng, số 119 Trần Duy Hưng, Phường Trung Hòa, Thanh Xuân, TP Hà Nội	0833953838	yakimono.tdh@svnrgs.com
12	YAKIMONO - VINCOM ROYAL CITY	Tầng 1+2+3, Số 75 Phố Trung Hòa, phường Thanh Xuân, TP Hà Nội	0978308890	yakimono.re@svnrgs.com
13	YAKIMONO - BẮC NINH	Số 24 - 26 đường Nguyễn Đặng Đạo, Phường Võ Cường, Bắc Ninh	0823156996	yakimono.bn@svnrgs.com
14	YAKIMONO - HẠ LONG	Ô Số 14-15 Lô A10 KĐT Mới Hùng Thắng, Đường Hòn Cặp Bè, Phường Hạ Long, Quảng Ninh	0813123663	yakimono.hl@svnrgs.com
15	YAKIMONO - HẢI PHÒNG	Lô T128, Tầng 1, Trung tâm thương mại Aeon Mall Hải Phòng, đường Võ Nguyên Giáp, Phường Lê Chân, TP Hải Phòng	0966462224	yakimono.hp@svnrgs.com
16	YAKIMONO - PHAN XÍCH LONG	149 Phan Xích Long, phường Cầu Kiệu, TP Hồ Chí Minh	0364666149	yakimono.pxl@svnrgs.com